

Ministerstvo dopravy České republiky
Ministry of Transport of the Czech Republic
Nábřeží L. Svobody 12, 110 15 Praha 1, Czech Republic

VŠEM, KTERÝCH SE TO TÝKÁ
TO WHOM IT MAY CONCERN

Předmět: Platnost certifikátů podepsaných zaručeným elektronickým podpisem

Subject: *Validity of certificates signed with a guaranteed electronic signature*

V souvislosti s množícími se dotazy ohledně doby platnosti dokumentů opatřených certifikovaným elektronickým podpisem vydává Ministerstvo dopravy České republiky, jakožto schvalovací orgán (e8/E8), toto oficiální stanovisko:

In response to an increasing number of inquiries regarding the validity period of documents signed with a certified electronic signature, the Ministry of Transport of the Czech Republic, acting as the Type-Approval Authority (e8/E8), issues the following official statement:

Vypršení platnosti certifikátu pro elektronický podpis použitého k podepsání dokumentu samo o sobě nečiní dokument neplatným ani neukončuje platnost osvědčení o schválení typu (sdělení) e8/E8.

The expiry of the electronic signature certificate used to sign a document does not, by itself, invalidate the document or terminate the validity of the e8/E8 type-approval certificate (communication).

Je nutné rozlišovat mezi dobou platnosti certifikátu certifikační autority PostSignum použitého pro elektronický podpis a dobou platnosti dokumentu či osvědčení, které bylo elektronicky podepsáno.

A clear distinction must be made between the validity period of the PostSignum certificate used for the electronic signature and the validity period of the document or certificate that was electronically signed.

Pokud byl dokument elektronicky podepsán v době platnosti podpisového certifikátu, jeho následné vypršení nečiní podpis ani dokument zpětně neplatnými.

If the document was electronically signed while the signing certificate was valid, the subsequent expiry of that signing certificate does not retroactively invalidate the signature or the document.

Kvalifikované elektronické časové razítko (v souladu s nařízením eIDAS) prokazuje, že dokument a jeho elektronický podpis existovaly v určitém okamžiku. Certifikační autorita PostSignum potvrzuje, že kvalifikované časové razítko dokládá existenci elektronických dat v uvedeném čase.

A qualified electronic time stamp (in accordance with the eIDAS Regulation) provides evidence that the document and its electronic signature existed at a specific point in time. The PostSignum certification authority confirms that a qualified time stamp establishes the existence of electronic data at the stated time.

Vypršení platnosti podpisového certifikátu PostSignum tedy neznamená ukončení platnosti osvědčení o schválení typu EU/OSN (sdělení) či dokumentu, které byly tímto certifikátem vydány a elektronicky podepsány.

Therefore, the expiry of the PostSignum signing certificate does not constitute the expiry or invalidation of the EU/UN type-approval certificate (communication) or any document issued and electronically signed using that certificate.

Platnost osvědčení o schválení typu (sdělení) e8/E8 se vždy posuzuje v souladu s nařízením (EU) 2018/858, nařízením (EU) 168/2013, nařízením (EU) 167/2013, případně Dohodou z roku 1958 (revize 3). **Platnost není ovlivněna vypršením platnosti elektronického podpisového certifikátu PostSignum.**

*The validity of the e8/E8 type-approval certificate (communication) is always assessed in accordance with Regulation (EU) 2018/858, Regulation (EU) 168/2013, Regulation (EU) 167/2013, or, as applicable, the 1958 Agreement (Revision 3). **This validity is not affected by the expiry of the PostSignum electronic signing certificate.***

Místo: Praha
Place:

Datum: Viz digitální podpis
Date: See digital signature

Podpis:
Signature: